

**TAFLEN BENDERFYNIAD CABINET
CYNGOR GWYNEDD**

Dyddiad y Cyfarfod o'r Cabinet:	7 Gorffennaf 2026
Dyddiad y bydd y penderfyniad yn dod i rym ac y gweithredir arno, oni bai bo'r penderfyniad yn cael ei alw i mewn yn unol ag adran 7.25 o Gyfansoddiad Cyngor Gwynedd	22 Gorffennaf 2026

PWNC

Eitem 6: ADRODDIAD BLYNYDDOL RHAGLEN CEFNOGI POBL 2025/26

PENDERFYNIAD

Derbyn yr adroddiad gerbron sy'n adrodd ar waith y Rhaglen Cefnogi Pobl ar gyfer y flwyddyn 2025/26.

RHESYMAU DROS Y PENDERFYNIAD

Mae cyflwyno'r adroddiad yn galluogi'r Cabinet i graffu ar y cynnydd a wnaed yn erbyn amcanion y Rhaglen Cefnogi Pobl, deall effaith y gwaith a gyflawnwyd ar draws y Cyngor ac mewn partneriaeth ag eraill.

**DATGANIADAU O FUDDIANT PERSONOL AC UNRHYW OLLYNGIADAU
PERTHNASOL A GANIATAWYD GAN Y PWYLLGOR SAFONAU**

Ni dderbyniwyd unrhyw ddatganiadau o fuddiant personol na gollyngiadau perthnasol.

UNRHYW YMGYNGHORIADAU A GYNHALIWYD CYN GWNEUD Y PENDERFYNIAD

Ymgynghorwyd â'r Swyddogion Statudol sydd wedi eu cynnwys yn yr adroddiad.

**TAFLEN BENDERFYNIAD CABINET
CYNGOR GWYNEDD**

Dyddiad y Cyfarfod o'r Cabinet:	7 Gorffennaf 2026
Dyddiad y bydd y penderfyniad yn dod i rym ac y gweithredir arno, oni bai bo'r penderfyniad yn cael ei alw i mewn yn unol ag adran 7.25 o Gyfansoddiad Cyngor Gwynedd	22 Gorffennaf 2026

PWNC

Eitem 7: DIWEDDARU CYNLLUN ARGYFWNG HINSAWDD A NATUR 2022/23 - 2029/30
CYNGOR GWYNEDD

PENDERFYNIAD

Bod y Cabinet yn cymeradwyo yr addasiadau i'r Cynllun Argyfwng Hinsawdd a Natur ac yn mabwysiadu Cynllun Argyfwng Hinsawdd a Natur 2022/23 – 2029/30 Cyngor Gwynedd (F.2).

RHESYMAU DROS Y PENDERFYNIAD

Mabwysiadodd y Cyngor y Cynllun-Argyfwng-Hinsawdd-a-Natur.pdf (llyw.cymru) yn dilyn cyfarfod o'r Cabinet ar 8 Mawrth 2022. Mae "Ymateb i'r argyfwng newid hinsawdd" hefyd yn un o 8 o Flaenoriaethau Gwella y Cyngor o fewn Cynllun Cyngor Gwynedd 2023-28 (llyw.cymru).

Yn ystod 2025/26 bu'r Cyngor yn adolygu ein Cynllun Argyfwng Hinsawdd a Natur (CAHN/y Cynllun) er mwyn sicrhau ei fod yn parhau i fod yn gyfredol ac yn addas i bwrpas.

Gwnaed addasiadau i'r Cynllun yn dilyn cynnal ymgynghoriad cyhoeddus; derbyn sylwadau y Bwrdd Hinsawdd a Natur; a derbyn sylwadau gan y Pwyllgor Craffu Cymunedau.

Cyflwynir y cynllun diwygiedig (Atodiad 1) yn ôl i'r Cabinet er mwyn pwysu a mesur, a derbyn a'i peidio, yr addasiadau a wnaed.

**DATGANIADAU O FUDDIANT PERSONOL AC UNRHYW OLLYNGIADAU
PERTHNASOL A GANIATAWYD GAN Y PWYLLGOR SAFONAU**

Ni dderbyniwyd unrhyw ddatganiadau o fuddiant personol na gollyngiadau perthnasol.

UNRHYW YMGYNGHORIADAU A GYNHALIWDYD CYN GWNEUD Y PENDERFYNIAD

Ymgynghorwyd â'r Swyddogion Statudol sydd wedi eu cynnwys yn yr adroddiad.

Cyflwynwyd yr adroddiad gerbron y Pwyllgor Craffu Cymunedau, ac mae eu hargymhellion wedi eu cynnwys yn yr adroddiad.

**TAFLEN BENDERFYNIAD CABINET
CYNGOR GWYNEDD**

Dyddiad y Cyfarfod o'r Cabinet:	7 Gorffennaf 2026
Dyddiad y bydd y penderfyniad yn dod i rym ac y gweithredir arno, oni bai bo'r penderfyniad yn cael ei alw i mewn yn unol ag adran 7.25 o Gyfansoddiad Cyngor Gwynedd	22 Gorffennaf 2026

PWNC

Eitem 8: STRATEGAETH GWASTRAFF AC AILGYLCHU A DEFNYDD O ARIAN EPR

PENDERFYNIAD

Penderfynwyd:

Mabwysiadu Strategaeth Wastraff ac Ailgylchu Cyngor Gwynedd 2025–2030 fel y ddogfen strategol sy'n gosod cyfeiriad, gweledigaeth a blaenoriaethau'r Cyngor ym maes gwastraff ac ailgylchu dros y pum mlynedd nesaf.

Cymeradwyo'r egwyddor o ddefnyddio Cyllid Cyfrifoldeb Estynedig y Cynhyrchydd (EPR) fel y prif ffynhonnell ariannu i gefnogi a galluogi gweithredu blaenoriaethau'r Strategaeth, gan gynnwys cynlluniau i gynyddu ailgylchu, gwella gwasanaethau, cynnal seilwaith presennol a buddsoddi mewn isadeiledd y dyfodol.

Cymeradwyo'r cyfeiriad strategol ar gyfer defnyddio cyllid EPR i:

- reoli risgiau ariannol uniongyrchol y gwasanaeth drwy greu darpariaeth ariannol "rhag ofn", megis delio gyda gorwariant ar ddarparu gwasanaethau lle nad oes dull amgen o'i gyfarch, lleihau'r risg o ddirwyon am fethu â chyrraedd targedau ailgylchu a pharatoi ar gyfer costau'r Cynllun Masnachu Allyriadau (ETS).
- darparu sail ariannol gadarn ar gyfer gweithredu'r cynlluniau a nodir yn y Strategaeth, gan gynnwys y camau i gyrraedd y targed ailgylchu o 70% a'r buddsoddiadau tymor byr sydd eu hangen ar gyfer uwchraddio.
- sefydlu Cronfa Cydariannu i gefnogi datblygu sylweddol yn safleoedd y dyfodol yng Nghaernarfon a Harlech.

Nodi y bydd penderfyniadau pellach yn ofynnol ar rai elfennau gweithredol unigol o'r Strategaeth a'r defnydd o'r cyllid EPR, ond bod mabwysiadu'r Strategaeth a chymeradwyo cyfeiriad defnydd EPR yn darparu'r fframwaith polisi a'r sail ariannol i symud ymlaen gyda'r rhaglen waith.

Nodi y bydd angen i'r Cyngor ystyried pob ffynhonnell ariannol posib wrth fynd ati i osod cyllideb referniw 2027/28 a'r blynyddoedd dilynol ac na ellir diystyru y posibilrwydd o orfod ail ymweld â'r penderfyniadau uchod pe byddai angen dargyfeirio elfen o'r cyllid EPR ar

gyfer gallu gosod cyllideb hafal.

RHESYMAU DROS Y PENDERFYNIAD

Pam mae angen y Strategaeth hon?

Mae'r Strategaeth yn gosod gweledigaeth y Cyngor i symud tuag at economi gylchol, parhau i wella yn y maes ailgylchu a gwastraff gan ymateb uniongyrchol i gyfuniad o ofynion statudol, risgiau ariannol sylweddol, pwysau gweithredol cynyddol, a'r ymrwymiad corfforaethol i leihau allyriadau carbon. Yn benodol:

- Gofynion statudol: targed ailgylchu o 70%, rheoliadau ailgylchu yn y gweithle.
 - Risgiau ariannol: dirwyon posibl o hyd at £600k y flwyddyn am fethu â chyrraedd y targed, a chostau'r Cynllun Masnachu Allyriadau (ETS) hyd at £1.5m.
 - Pwysau gweithredol: cynnydd mewn twristiaeth, newid ymddygiad defnyddwyr, seilwaith nad yw'n addas ar gyfer gofynion newydd, a chymhlethdod cynyddol wrth gasglu deunyddiau newydd.
 - Ymrwymiad corfforaethol: cyfrannu'n sylweddol at nod y Cyngor o leihau allyriadau carbon.
-

DATGANIADAU O FUDDIANT PERSONOL AC UNRHYW OLLYNGIADAU PERTHNASOL A GANIATAWYD GAN Y PWYLLGOR SAFONAU

Ni dderbyniwyd unrhyw ddatganiadau o fuddiant personol na gollyngiadau perthnasol.

UNRHYW YMGYNGHORIADAU A GYNHALIWYD CYN GWNEUD Y PENDERFYNIAD

Ymgynghorwyd â'r Swyddogion Statudol sydd wedi eu cynnwys yn yr adroddiad.

Cynhaliwyd ymgynghoriad cyhoeddus ar Strategaeth Wastraff newydd, ac adroddir ar ganlyniadau'r ymgynghoriad yn yr Adroddiad.

**TAFLEN BENDERFYNIAD CABINET
CYNGOR GWYNEDD**

Dyddiad y Cyfarfod o'r Cabinet:	7 Gorffennaf 2026
Dyddiad y bydd y penderfyniad yn dod i rym ac y gweithreDIR arno, oni bai bo'r penderfyniad yn cael ei alw i mewn yn unol ag adran 7.25 o Gyfansoddiad Cyngor Gwynedd	22 Gorffennaf 2026

PWNC

Eitem 9: ADRODDIAD CHWARTEROL - CADEIRYDD Y BWRDD RHAGLEN CYNLLUN YMATEB (GORFFENNAF 2026)

PENDERFYNIAD

Derbyn yr adroddiad gerbron sef y pedwerydd adroddiad chwarterol gan Gadeirydd y Bwrdd Rhaglen Cynllun Ymateb.

RHESYMAU DROS Y PENDERFYNIAD

Mabwysiadwyd Cynllun Ymateb gan Gabinet Cyngor Gwynedd ym mis Ionawr 2025 i gydgyssylltu'r holl gefnogaeth, adolygiadau, archwiliadau a ffrydiau gwaith eraill sy'n ymwneud â'r ymateb i droseddau a gyflawnwyd gan gyn Bennaeth Ysgol, Neil Foden.

Yn dilyn cyhoeddi adroddiad yr Adolygiad Ymarfer Plant (Cyfiawnder Trwy Ein Dewrder) yn hydref 2025, mabwysiadwyd fersiwn ddiwygiedig o'r Cynllun Ymateb ym mis Mawrth 2026, yn unol â'r argymhellion a nodwyd.

Bu addewid i barhau i adrodd yn chwarterol i Aelodau'r Cabinet ar gynnydd rhaglen waith a gweithrediad y Bwrdd Ymateb.

Rhennir yr adroddiad gan Gadeirydd y Bwrdd Rhaglen Cynllun Ymateb, gyda'r bwriad o godi ymwybyddiaeth o'r datblygiadau a'r hyn sydd wedi ac yn parhau angen ei gyflawni gan y Bwrdd Rhaglen Cynllun Ymateb.

**DATGANIADAU O FUDDIANT PERSONOL AC UNRHYW OLLYNGIADAU
PERTHNASOL A GANIATAWYD GAN Y PWYLLGOR SAFONAU**

Ni dderbyniwyd unrhyw ddatganiadau o fuddiant personol na gollyngiadau perthnasol.

UNRHYW YMGYNGHORIADAU A GYNHALIWYD CYN GWNEUD Y PENDERFYNIAD

Ymgynghorwyd â'r Swyddogion Statudol sydd wedi eu cynnwys yn yr adroddiad.

**TAFLEN BENDERFYNIAD CABINET
CYNGOR GWYNEDD**

Dyddiad y Cyfarfod o'r Cabinet:	7 Gorffennaf 2026
Dyddiad y bydd y penderfyniad yn dod i rym ac y gweithredir arno, oni bai bo'r penderfyniad yn cael ei alw i mewn yn unol ag adran 7.25 o Gyfansoddiad Cyngor Gwynedd	22 Gorffennaf 2026

PWNC

Eitem 10: ADRODDIAD BLYNYDDOL Y PANEL STRATEGOL DIOGELU 2025/26

PENDERFYNIAD

Derbyn Adroddiad Blynyddol y Panel Strategol Diogelu ar gyfer y flwyddyn 2025/26.

RHESYMAU DROS Y PENDERFYNIAD

Mae'n hanfodol bod aelodau'r Cabinet yn ymwybodol o waith y Panel ar ddiogelu ac yn gallu bodloni eu hunain bod y Panel wedi ymgymryd â'r gwaith sydd ei angen yn drylwyr a chydwybodol.

Mae gofyn i'r Cyfarwyddwr Statudol adrodd yn gyson a rheolaidd i Aelodau Etholedig ar faterion diogelu.

**DATGANIADAU O FUDDIANT PERSONOL AC UNRHYW OLLYNGIADAU
PERTHNASOL A GANIATAWYD GAN Y PWYLLGOR SAFONAU**

Ni dderbyniwyd unrhyw ddatganiadau o fuddiant personol na gollyngiadau perthnasol.

UNRHYW YMGYNGHORIAU A GYNHALIWDYD CYN GWNEUD Y PENDERFYNIAD

Ymgynghorwyd â'r Swyddogion Statudol sydd wedi eu cynnwys yn yr adroddiad.

Cyflwynwyd yr adroddiad gerbron y Pwyllgor Craffu Gofal, ac mae eu hargymhellion wedi eu cynnwys yn yr adroddiad.

**TAFLEN BENDERFYNIAD CABINET
CYNGOR GWYNEDD**

Dyddiad y Cyfarfod o'r Cabinet:	7 Gorffennaf 2026
Dyddiad y bydd y penderfyniad yn dod i rym ac y gweithredir arno, oni bai bo'r penderfyniad yn cael ei alw i mewn yn unol ag adran 7.25 o Gyfansoddiad Cyngor Gwynedd	22 Gorffennaf 2026

PWNC

Eitem 11: ADOLYGIAD POLISI DIOGELU (2026)

PENDERFYNIAD

Fod y Cabinet yn mabwysiadu Polisi Diogelu Diwygiedig 2026 ac yn cymeradwyo y camau ymwybyddiaeth a nodir yn yr adroddiad.

RHESYMAU DROS Y PENDERFYNIAD

Mae'r Polisi Diogelu yn nodi sut mae'r Cyngor yn bwriadu cyflawni ei gyfrifoldebau statudol ar gyfer diogelu plant ac oedolion sy'n wynebu risg yn unol â Deddf Gwasanaethau Cymdeithasol a Llesiant (Cymru) (2014).

Cytunodd y Panel Strategol Diogelu y dylid adolygu'r Polisi Diogelu bob dwy flynedd er mwyn sicrhau ei fod yn parhau i adlewyrchu gofynion deddfwriaethol, canllawiau cenedlaethol ac arfer da.

Mae'r adroddiad hwn yn cyflwyno canlyniad adolygiad 2026 o'r Polisi. Gofynnwn am gymeradwyaeth y Cabinet er mwyn mabwysiadu'r Polisi diwygiedig.

**DATGANIADAU O FUDDIANT PERSONOL AC UNRHYW OLLYNGIADAU
PERTHNASOL A GANIATAWYD GAN Y PWYLLGOR SAFONAU**

Ni dderbyniwyd unrhyw ddatganiadau o fuddiant personol na gollyngiadau perthnasol.

UNRHYW YMGYNGHORIADAU A GYNHALIWDYD CYN GWNEUD Y PENDERFYNIAD

Ymgynghorwyd â'r Swyddogion Statudol sydd wedi eu cynnwys yn yr adroddiad.

Cyflwynwyd yr adroddiad gerbron y Pwyllgor Craffu Gofal, ac mae eu hargymhellion wedi eu cynnwys yn yr adroddiad.

**TAFLEN BENDERFYNIAD CABINET
CYNGOR GWYNEDD**

Dyddiad y Cyfarfod o'r Cabinet:	7 Gorffennaf 2026
Dyddiad y bydd y penderfyniad yn dod i rym ac y gweithredir arno, oni bai bo'r penderfyniad yn cael ei alw i mewn yn unol ag adran 7.25 o Gyfansoddiad Cyngor Gwynedd	22 Gorffennaf 2026

PWNC

Eitem 12: DYRANNU GWARGED INCWM O'R PREMIWM AIL GARTREFI A THAI GWAG AR GYFER 2025-26

PENDERFYNIAD

Dyrannu'r incwm ychwanegol o'r premiwm ar eiddo gwag ac ail-gartrefi i'r meysydd blaenoriaeth a nodir yn Rhan 4 isod.

RHESYMAU DROS Y PENDERFYNIAD

Mae'n ofynnol i gynghorau bennu defnydd o'r premiwm yn unol â'r Canllawiau Statudol Treth Cyngor ar dai gwag ac ail gartrefi.

Mae'r Cyngor wedi casglu incwm o'r premiwm yn ystod 2025/26 oedd uwchlaw yr amcangyfrifon sydd angen ei glustnodi i feysydd blaenoriaeth.

Yn unol â'r trefniadau arferol, cynhaliwyd adolygiad alldro ar ddiwedd y flwyddyn ariannol i gyfrifo y gwir incwm a gwariant y Cyngor yn erbyn y gyllideb; roedd hyn yn cynnwys adolygiad o'r incwm a dderbyniwyd o'r premiwm.

Adroddwyd ar ganlyniadau'r gwaith i'r Cabinet yn ei gyfarfod ar 19 Mai 2026 ac un o'r penderfyniadau a wnaed oedd fod tanwariant o (£914k) ar Breimiwm Treth Cyngor ym mlwyddyn ariannol 2025/26 yn cael ei drosglwyddo i gronfa Premiwm Treth Cyngor gyda'i ddefnydd i'w benderfynu gan y Cabinet.

**DATGANIADAU O FUDDIANT PERSONOL AC UNRHYW OLLYNGIADAU
PERTHNASOL A GANIATAWYD GAN Y PWYLLGOR SAFONAU**

Ni dderbyniwyd unrhyw ddatganiadau o fuddiant personol na gollyngiadau perthnasol.

UNRHYW YMGYNGHORIADAU A GYNHALIWYD CYN GWNEUD Y PENDERFYNIAD

Ymgynghorwyd â'r Swyddogion Statudol sydd wedi eu cynnwys yn yr adroddiad.

**TAFLEN BENDERFYNIAD CABINET
CYNGOR GWYNEDD**

Dyddiad y Cyfarfod o'r Cabinet:	7 Gorffennaf 2026
Dyddiad y bydd y penderfyniad yn dod i rym ac y gweithredir arno, oni bai bo'r penderfyniad yn cael ei alw i mewn yn unol ag adran 7.25 o Gyfansoddiad Cyngor Gwynedd	22 Gorffennaf 2026

PWNC

Eitem 13: CRONFA TWF LLEOL: CYNLLUNIAU 2026/27 GWYNEDD

PENDERFYNIAD

Cytuno i ymrwymo'r £6,317,640 o'r arian ddarparwyd i Gyngor Gwynedd ei ddyrannu i brosiectau yn 2026/27, i'r 10 cynllun a restrir yn yr adroddiad.

Dirprwyo'r hawl i'r Pennaeth Economi a Chymuned, mewn ymgynghoriad â'r Pennaeth Gwasanaeth Cyfreithiol, Pennaeth Cyllid a'r Prif Weithredwr, i gadarnhau manylion y cynlluniau a'r cyfraniad ariannol, penderfynu ar ddarparu llythyr cynnig ac unrhyw ddogfennaeth arall ar gyfer cytuno ariannu'r prosiectau.

RHESYMAU DROS Y PENDERFYNIAD

Adroddwyd ar ddyfodiad y Gronfa Twf Lleol (Local Growth Fund - LGF) i Cabinet 10 Mawrth.

Mae blwyddyn gyntaf y Gronfa (2026/27) bellach wedi cychwyn a chynnig o arian gan Lywodraeth Cymru i Gogledd Cymru wedi ei dderbyn.

Mae blaenoriaethau'r LGF yn wahanol i'r Gronfa Ffyniant Gyffredin (Shared Prosperity Fund - SPF) sydd wedi bod ar waith ers 2022; ond ystyrir 2026/27 yn flwyddyn bontio i drefniadau newydd yr LGF.

Yn unol â dymuniad Llywodraeth Cymru, bydd y trefniadau llywodraethu a gweinyddu sefydlwyd ar gyfer yr SPF yn parhau i gael eu defnyddio ar gyfer 2026/27.

Bydd cyfrifoldeb am yr LGF yn trosglwyddo i Gydbwyllgor Corfforedig Gogledd Cymru o 2027/28 ymlaen.

Mae £6,317,640 o gyllideb y gogledd ar gyfer 2026/27 ar gael i Cyngor Gwynedd ei ymrwymo i brosiectau. Mae 73% o'r arian yn gyfalaf ac mae gofyn cynllunio ar y sail fod yr arian yn cael ei wario cyn 31 Mawrth 2027.

DATGANIADAU O FUDDIANT PERSONOL AC UNRHYW OLLYNGIADAU PERTHNASOL A GANIATAWYD GAN Y PWYLLGOR SAFONAU

Derbyniwyd datganiadau o fuddiant personol gan y Cynghorwyr June Jones a Dewi Jones.
Bu i'r ddau Aelod adael y cyfarfod yn ystod y drafodaeth.

UNRHYW YMGYNGHORIADAU A GYNHALIWYD CYN GWNEUD Y PENDERFYNIAD

Ymgynghorwyd â'r Swyddogion Statudol sydd wedi eu cynnwys yn yr adroddiad.

**TAFLEN BENDERFYNIAD CABINET
CYNGOR GWYNEDD**

Dyddiad y Cyfarfod o'r Cabinet:	7 Gorffennaf 2026
Dyddiad y bydd y penderfyniad yn dod i rym ac y gweithredir arno, oni bai bo'r penderfyniad yn cael ei alw i mewn yn unol ag adran 7.25 o Gyfansoddiad Cyngor Gwynedd	22 Gorffennaf 2026

PWNC

Eitem 14: CYDBWYLLGOR CENEDLAETHOL GWASANAETH MABWYSIADU
CENEDLAETHOL CYMRU A MAETHU CYMRU - LLEIHOU CWORWM Y CYFARFOD

PENDERFYNIAD

Cytuno i leihau cworwm cyfarfodydd Cydbwyllgor Cenedlaethol Gwasanaeth Mabwysiadu Cenedlaethol Cymru a Maethu Cymru o 60% i 40%, ar yr amod bod o leiaf dri rhanbarth yn cael eu cynrychioli.

RHESYMAU DROS Y PENDERFYNIAD

Mae'n rhaid i bob awdurdod lleol wneud penderfyniad ffurfiol yn y Cabinet, ar swyddogaethau gweithredol Cydbwyllgor Cenedlaethol Gwasanaeth Mabwysiadu Cenedlaethol Cymru a Maethu Cymru.

Mae pob awdurdod lleol arall yng Nghymru wedi cytuno i'r newid ac y mwyafrif bellach wedi llofnodi'r Weithred Amrywio. Gofynnir i wneud y penderfyniad erbyn mis Gorffennaf 2026 er mwyn galluogi'r trefniadau diwygiedig i gael eu hystyried a'u gweithredu drwy Gyfarfod y Cydbwyllgor Cenedlaethol Gwasanaeth Mabwysiadu Cenedlaethol Cymru a Maethu Cymru ym mis Hydref 2026.

**DATGANIADAU O FUDDIANT PERSONOL AC UNRHYW OLLYNGIADAU
PERTHNASOL A GANIATAWYD GAN Y PWYLLGOR SAFONAU**

Ni dderbyniwyd unrhyw ddatganiadau o fuddiant personol na gollyngiadau perthnasol.

UNRHYW YMGYNGHORIADAU A GYNHALIWYD CYN GWNEUD Y PENDERFYNIAD

Ymgynghorwyd â'r Swyddogion Statudol sydd wedi eu cynnwys yn yr adroddiad.
